

5^e TRIENNALE DE GRAVURE CONTEMPORAINE

La gravure est diversité.
Dans le temps d'abord : depuis le rigide
bois et le rigoureux burin, la gravure s'est
émancipée mais, en même temps, la di-
versité qu'elle a acquise a obligé le choix.
Le graveur, s'il veut être tel qu'en lui-même
doit imprimer sa marque en même temps
que son image. Plus l'éventail des tech-
niques et des procédés se trouve élargi,
plus l'artiste se doit de choisir les siens ou
même de les créer.

André Beguin
Graveur

Auteur du Dictionnaire des Techniques de l'Estampe.
Participe à l'exposition avec la JGC.

(H₂O)



JGC



Graphisme Christelle Rama - www.christellerama.com.



MARIO AVATI
Le vouloir de l'eau

**LES GRAVEURS SONT MEMBRES
DE DEUX ASSOCIATIONS :**

JGC - Gravure Contemporaine - Paris

Michèle Atman • Hélène Baumel
André Beguin • Vincent Busson • Alain Cazalis
Adolphe Cieslarczyk • Sabine Delehaut • Eric
Fourmestiaux • Julien Mélique • Brigitte Pazot
Piza • Francisco Rocca-Lynn • Nicolas Sochos

LE TRAIT - Graveurs d'aujourd'hui - Paris

Renaud Alliran • Thérèse Boucraut • Devorah
Boxer • María Chillón • Yannick Dublineau
Pablo Flaiszman • Anne-Claire Gadenne
Christine Gendre-Bergère • Florence Hinneburg
Luce • Maurice Maillard • Isabel Mouttet
Dominique Neyrod • Shirley Sharoff

JGC et LE TRAIT

Dominique Aliadière • Claude-Jean Darmon
Agnès Gauthier-Chartrette • Catherine Gillet
Véronique Laurent-Denieuil • Jean Lodge
David Maes • Dominique Moindraut
Anne Paulus • Christiane Vielle

COMMISSAIRES DE L'EXPOSITION

JGC

Michèle Atman - Présidente
Dominique Aliadière - Vice-Président

LE TRAIT

Christine Gendre-Bergère - Secrétaire
Maurice Maillard - Président

AACC

Nicole Roux - Présidente

INTERVENANT

CONFÉRENCES ET PETITE EXPOSITION

AFCEL

Association Française pour la Connaissance
de l'Ex-Libris
Jean-François Chassaing - Président

Jean-Marc Gabouty

Sénateur
Maire de Couzeix

Philippe Pécher

Adjoint au Maire

La municipalité

Nicole Roux

Présidente de l'AACC

**les membres de l'Association
Culturelle de Couzeix**

vous invitent à inaugurer la

**5^e TRIENNALE
DE GRAVURE
CONTEMPORAINE**

VENDREDI 13 NOVEMBRE 2015

Centre Culturel de Couzeix

Conférences par Jean-François Chassaing

17 h : «A propos de l'Ex-Libris»

18 h : Les techniques de la gravure

19h : Vernissage - Cocktail

Exposition du 14 au 29 novembre 2015

Allée du Stade - 87270 Couzeix
tous les jours de 14h30 à 18h30 - Entrée libre